

la main-d'oeuvre et les collectivités dépendant de la défense sont graduelles et pénibles, et c'est deux fois pire en période de récession.

«La transformation des épées en socs de charrue», loin d'être un simple transfert, correspondra plutôt à un processus graduel et indirect qui se manifesterà sur plusieurs plans.

Les affrontements régionaux et Nord-Sud

L'effort le plus frappant déployé pour l'établissement de la paix l'a été au Moyen-Orient où Washington, honorant sa promesse faite au moment de la deuxième guerre du Golfe, a mobilisé sans réserves énergie et compétences pour amener les Israéliens, les Palestiniens et divers autres représentants arabes à siéger à la table des négociations et à y rester.

Dans d'autres régions, les programmes de transition parrainés par l'ONU dans le Sahara occidental et le Cambodge ont finalement reçu la sanction des principales parties concernées; bien que fragiles, ils ont généralement suivi leur cours. D'autres progrès vers la paix ont aussi été accomplis en Amérique centrale. Les entretiens entre les deux Corées ont commencé à produire des résultats concrets, ce qui permet d'espérer que le spectre d'une Corée du Nord dotée de l'arme nucléaire disparaîtra.

Dans diverses parties de l'Afrique, entre-temps, les guerres et les séquelles de la guerre continuent d'affliger d'innombrables personnes tant à l'intérieur qu'au-delà des frontières; trop souvent, ces victimes passent inaperçues, car leur agonie dure depuis si longtemps que l'on s'y est presque habitué.

Sur un plan plus général, le tiers-monde est toujours en colère face à l'indifférence relative que l'on a manifestée à l'égard de la plupart de ses problèmes une fois la crise koweïtienne passée; il est cynique au sujet de certains des grands idéaux et objectifs que l'Occident a proclamés à ce moment-là; il éprouve de l'inquiétude devant la disparition du «contre-poids» soviétique face au pouvoir américain; et il craint des interventions, qui passeraient outre à la souveraineté nationale au nom de ce qui est souvent perçu comme étant des valeurs et des intérêts «occidentaux».

Un nouveau Canada dans un nouvel ordre mondial ?

Les Canadiens et Canadiennes doivent trouver un moyen de prendre en compte les enjeux internationaux dans leur équation constitutionnelle. Il